



Federleichtes Upgrade für Ihren Carter: Seit über 70 Jahren stellt Eins in Lederhirschbuche robuste Möbel her, die auch Craxen so viel wiegen.

Copyright Clearance Center
222 Rosewood Drive
Danvers, MA 01923
Tel: 978 750 8400
Fax: 978 750 4744
www.copyright.com

[illegible]

1951 gründeten die Brüder Aldo und Angelo Bissacini mit ihrem Schwestern Dante, Monaca die Flottas Musica in Umbria. Seitdem haben viele der größten der Szene beigetragen (wie Enrico Inigo) und der jüngeren Generation (wie Sebastiano Bissacini, Flavio Corbelli und Samuel Wolkenstein). Die musikalisch erhellende Energie Giorgio Lingitani verleiht die italienische Popmusik, die *Tramonti* Serie und Bissacchini (Jazz Nocturne) den *MC's* 2006, die so gelistet wurden, wie eine der wichtigsten Stimmen Musikkunst. Nina Marcolini, eine *Lingitani* und *unlabeled* (Eiche Fische) Die Geschichte von Ema, nach einem *Alceste* zu *Umbria* seit 2017 wieder im Besitz der Familie Bissacini, ist noch lange nicht zu Ende.

Der Gesang für das angenehme Leben draußen ergibt sich in Marziano bei Perugia schon aus dem Klima. Die Stühle „Apert“ der Zürcher Designerin Maria Drostel gibt's in 13 Farben und mit Wunsch nach der Armlehne. Der Tisch „Nemo“ ist ebenfalls aus lackiertem Stahl.

(sampled values)

Stuhl „Tisc“, Stahl in 20 Farben, mit Sitz aus verformtem Tack.



Der „Star“ Bebel gibt's zu: „Ich und Sie, auch als Sozial und Mensch“

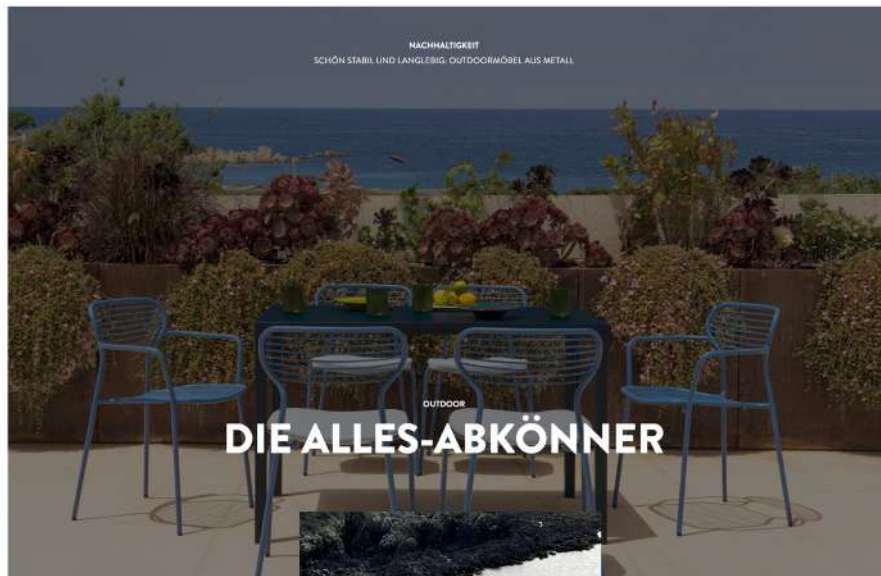


„Thea“ hier als Hooker in „Crimen“. Der magnetisch wirkende Kissen kommt in drei Jahren.



Stapelbare Länge „TBL“ von Alu und dem Schweißen, Instandsetzen, Kaufen und Gewerbe
Eisen-Ten.





Wie ein Fels in der Brandung:
die neuen Beizung Möbel von
Hug bestehen aus
pulverbeschichtetem Stahl und
stammen aus der Feder von
Emm und Roman Beitzung.

Das richtige Rüstzeug für draußen ist aus Stahl.

AUTORIN: Catherine Hug

Das richtige Rüstzeug für draußen ist aus Stahl.

AUTORIN: Catherine Hug

Es herrscht bei Weitem nicht immer nur Eitel-Sonnenschein in unseren Beizungsmöbeln, oder, positiv ausgedrückt: der deutsche Sommer ist durchaus vielfältig. Inwiefern sogar überraschend. Das typische Grün genießen, oder die kurze Sommerpause zwischen zwei Schauern, wollen wir trotzdem. Auf Outdoormöbeln, die dann schon an schönsten Fleckchen im Garten oder auf der Terrasse auf uns warten. Und nicht erst von der Witterungspläne befreit oder gar zugezogen werden müssen. Die einfach da sind, weil Regen und andere Wetterkapriolen an ihnen abprallen ohne Spuren zu hinterlassen. Wie ein Fels in der Brandung, nur mit wesentlich mehr Komfort, selbst ohne Protex. Und vielleicht nicht ganz so unverwundbar.



Von Thomas Beizung entworfen, gehört die Outdoorreihe Serie „Lunar Steel“ von Beizung schon zu den Klassikern. Das Möbel wird pulverbeschichtet und facettiert und so bestens für den gefährlichen Einsatz im Außenbereich geeignet. Schmutz wird einfach mit einem feuchten Tuch entfernt und schnell wieder gewischt.



Wie die Felsen eines Meeres, die Bar's Look von Beizung überzeugt mit einer Schmelze. Dabei ist das Eignen Glas aus pulverbeschichtetem Stahl auch robust und allseitig pflegeleicht. Mit auch auf unebenem Boden stabilen Kufen ist die Outdoor-Serie von Beizung ein Muss in jeder Feiernothilfe.



Leichtigkeit und die gelungene Formensprache von Beizung (Emm) lassen sich erkennen, auch für diese originelle Stahl- Interpretation des Design eines typisch deutschen Holzbauwerks. Durch gekrümmte Metallarme, die sich perfekt an den Rückenlehnen anlehnen, lassen sich Stühle und Bänke in der Sonne besonders leicht und mit einer speziellen Esax-Kohlenstoff-Lagerung beladen, kann diese Gartenmöbel so schnell wieder abgebaut.

INSPIRATIONEN



Aufladbare Outdoor-Leuchte „Cone XL“ von Emu, um 3530 €



Großzügige Sommer-Lounge (Design von Ethimo)



Karaffe „Liberta Borosilicate“ von Ichendorf Milano, um 40 €



Beistelltische „Borea“ von B&B Italia, ab 1030 €



Outdoor-Teppich „Disco“ von Élitis, um 2200 €

Outdoor-Sofa „Sail Out“ von Cassina, um 12770 €



Outdoor-Kissen „Color Mix“ von Fermob, um 47 €



Stehlampe „Ani“ von Blomus, um 200 €



XL-Tablett „Boom“ von Dopo Domani, um 65 €



Ein Wohnzimmer ohne Wände, dafür mit ganz viel (Sonnen-)Licht!



H. STIL OUTDOOR

TEXT SANDRA PISKE

VOR ANKER

Vom Schiffsbau inspiriert: das gepolsterte Seilgewebe um den Rahmen von Sofa George. Von TALENTI, ca. € 13.700

PFLEGELEICHT

Ficus von EMU besteht aus Stahlmodulen, die um weitere Blätter, Blüten und Licht ergänzt werden können, ab € 4.391



INS Grüne!

OUTDOOR-DESIGN

Endlich wieder im Garten liegen



MAGISCH

Dank magnetischem Sockel lässt sich die Leuchte *Aplo* an metallischen Flächen befestigen. Von FERMOB, € 69



ENTSPANNT

Die Sitzgurte von *Strappy* wirken wie an einem filigranen Rahmen aufgehängt. Von ROYAL BOTANIA, € 1.379 (Rahmen), € 749 (Polster)



SCHATTIG

Komodo Ombra mit luftigem Sonnendach ist als Zwei- oder Dreisitzer bzw. -lieger erhältlich. Von NARDI, € 1.470 (Sofa), € 296 (Sonnendach)



IM TALK MIT SØREN ROSE

DER DÄNE GEWANN GERADE FÜR DIE SERIE „BASKET“ FÜR CANE-LINE DEN GERMAN DESIGN AWARD 2022. EIN GESPRÄCH ÜBER DESIGN FÜR DRAUSSEN

H. Sie gestalten sowohl Indoor- als auch Outdoor-Möbel. Gibt es dabei große Unterschiede? Wir haben Outdoor-Kollektionen für CANE-LINE, GANDIA BLASCO und RESTORATION HARDWARE entworfen. In den letzten zehn Jahren hat sich die Perspektive auf Möbel für den Außenbereich stark verändert. Vor 2010 konnte man noch leicht erkennen, ob Möbel für draußen bestimmt waren, seitdem wird das schwieriger.

H. Woran liegt das? Es hat eine Art Revolution bei den Materialien gegeben, die wir für Polster und Bezüge nutzen können. Sie sind deutlich robuster geworden. Heute gibt es kaum etwas, das für den Innen-, nicht aber für den Außenbereich funktioniert.

H. Welche Materialien schätzen Sie für draußen besonders? Wir haben Serien in verschiedenen Materialien hergestellt, darunter Holz und Metall. Aber: Skandinavien hatten schon immer eine starke Tradition bei Korbwaren- und Rattan-Handwerkskunst. Daher war es etwas ganz Besonderes, als CANE-LINE uns bat, nicht nur ein einzelnes Stück, sondern eine ganze Kollektion von Korbmöbeln zu kreieren. So entstand die Serie *Basket*.

FOTOS HERSTELLER, JASPER CARLBERG



ARCHAISCH
Luna Grande von
FEUERRING

028 H.O.M.E.

ELEMENTARE MOMENTE

Sinnlichkeit + Funktionalität = Feuerschalen mit Grill

Wasser und Feuer fühlen sich in der Natur sehr viel bedeutsamer an als gezähmt in den eigenen vier Wänden. Besonders intensiv: ein Abend unter freiem Himmel mit Blick auf lodern-de Flammen. Die in den letzten Jahren beliebt gewordenen Feuerschalen können praktischerweise oft auch als Grill genutzt werden – solche 2-in-1-Lösungen gibt es in verschiedenen Versionen von BLUMFELDT, PHILIPPI, MORSO oder HÖFATS. Urheber dieser Erfindung ist der Künstler und Stahlplastiker And-

reas Reichlin. Weil er über dem Rost Gegrilltes nicht vertrag, ließ er sich 2005 den Feuerring einfallen: ein rundes Objekt, auf dessen Rand Fleisch und Gemüse gegrillt werden kann. Inzwischen gibt es Feuerringe in 15 verschiedenen Formen. Das neueste Modell ist *Luna Grande*, das auch besonders große Gärten bespielen kann. Mit Durchmessern von 140 bis 200 cm und Ringstärken zwischen 20 und 30 cm gibt der Neuankömmling eine besonders stattliche Figur ab – und wird fast zur Skulptur.

Sonnenbad Auf den „Sunrise“-Teakliegen lässt sich auch der Sonnenuntergang noch genießen, mit Auflage und Kissen, ab ca. 9730 Euro, manutti.com

Wie im Urlaub

Gemütliche Loungeecken bringen Ferienstimmung auf Terrasse und Balkon. Ob Liege, Polstersessel oder Hängematte – hier sind Möbel und Accessoires, die herrlich **lässige Outdoor-Entspannung** versprechen

Redaktion SINAH NICKLAUS

Tanz im Wind
Schirm „Gabriella“ verzaubert mit wehenden Bommeln und wasserabweisendem Stoff, ca. 80 Euro, depot-online.de

1 Sonnenliege Die Rückenlehne von „Sutra“ aus Teakholz ist in vier Positionen verstellbar, ab ca. 2160 Euro, egoparis.com
3 Outdoor-Teppich „Savela“ in Silber, in drei Größen, 120 cm ø, ca. 40 Euro, kibek.de
2 Liege „Tline“ mit Muster aus perforiertem Aluminium, Farbe Schlamm, ohne Auflage ca. 1535 Euro, unopio.com



Großzügiger Spender „Ambiente Nova“ in der rechteckigen Variante bietet großflächig Schatten, ca. 6250 Euro, glatz.ch

Vollmond Auf den Tablett-Tischen „Brise“ schimmert eine Platte aus emailliertem Stein, in verschiedenen Größen und Farben, ab ca. 510 Euro, gervasoni1882.com

Archetyp „Ravenna“ hat alles, was eine klassische Gartenliege ausmacht: fünf Sitz- und Liegepositionen, Räder und Ablage, ca. 250 Euro, dehner.de



Leuchtkugel Die mobile LED-Tischleuchte „Terra“ ist dimmbar, mit Touchfunktion, H 25 cm, ca. 80 Euro, LumiSky über westwingnow.de



In Nude Liege „Borea“ von Designer Pierro Lissoni wirkt durch ihr helles Aluminiumgestell federleicht, in zwei Farben erhältlich, ab ca. 2080 Euro, bebitalia.com

Comeback der Gartenliege

Einfach mal langmachen: Die klassische Gartenliege gibt es in diesem Jahr in zahlreichen Neuauflagen. Ob in Holz oder pulverbeschichtetem Aluminium – dieses Möbel macht einfach immer eine gute Figur.

Form und Funktion Stapelliege „Tiki 198“ in reduzierter, schlanker Optik. Das gewisse Extra kann man mit Rädern, Sonnenschutz und Armlehnen konfigurieren, ab ca. 1360 Euro, emu.it



Stilvoller Bruch Tischserie „Aldia“ mit Gestellen aus zinnlackiertem Metall und einer Platte aus Fragmenten von Nussbaum-Travertin und Marmor, Preis je nach Ausführung, giorgettimeda.com

100357



OUTDOOR SPECIAL

IM GRÜNEN WOHNEN

Nie waren Gartenmöbel komfortabler – nie sahen sie besser aus. Im Trend: mehr Wohnlichkeit, mehr Qualität, mehr Leichtigkeit

TEXT Conny Grundmann & Gunda Siebke

BOREA Die Sessel von Designer Piero Lissoni sind dick gepolstert. Je ca. 1300 Euro, Beistelltische ab ca. 1200 Euro (bebitalia.com)

WOHNEN
–
Titelthema

Liegewiese

Softer gepolstert, mit verbesserter Haptik, oft mit recycelten oder recyclingfähigen Anteilen – nicht nur der wohnliche Look der neuen wetterfesten Polstermöbel überzeugt, auch die unsichtbare innere Qualität ist höher. Immer häufiger kommen innovative, schnell trocknende Materialien zum Einsatz



1 Pablo von Designer Vincent Van Duysen, Teakholzgestell, wasserabweisender Polyesterfaserbezug, 210 x 113,5 x 72,5 cm, ab ca. 6500 Euro (bebitalia.com) **2 Borea** Gestell aus Aluminiumrohren, Design Piero Lissoni, 210 x 150 x 74,5 cm, ab ca. 5000 Euro (bebitalia.com) **3 Amari** Gestell aus gebürstetem Edelstahl, witterungsbeständiges Kordelgeflecht, 82 x 79 x 73 cm, ab ca. 1000 Euro (garpa.de) **4 Caementum** mit Zementbasis, Fuß hohl, zwei Größen, 40 x 30 x 35 cm, ca. 500 Euro (pedrali.it) **5 Calipso** Teakholzgestell, Aluminiumrahmen, verschiedene Module, 240 x 120 cm, Preis auf Anfrage (ethimo.com) **6 Tiki 198** Stapelbare Sonnenliege aus Aluminium, wetterfeste Emu-Tex-Bespannung, 67 x 200 x 37/101 cm, ca. 900 Euro (emu.it) **7 Lento** Aluminiumgestell, Polypropylenseil-Bespannung, massive Teakholzbeine, abnehmbare Kissenbezüge, 75 x 83 x 78 cm, ab ca. 1900 Euro (vincentsheppard.com)



Sommerküche

Leichte Kost, leichte Möbel – denn wer will bei 30 Grad im Schatten schon Schwergewichte schleppen? Niemand. Outdoorküchen stehen auf Rollen, schlanke, oftmals stapelbare Stühle ergänzen die Tafel. Das Gute daran: Sie sind oft so bequem, dass sie ohne Weiteres auch drinnen am Esstisch stehen können



GHASIL Fahrbare Outdoorspüle aus Beton mit Holz- und Stahlelementen, 65 x 65 x 90 cm, ca. 2000 Euro (tan-tan.de)



1 Pan Edelstahlgestell, wetterfeste Gewebebespannung, 50 x 53 x 81 cm, ca. 600 Euro (garpa.de) **2 Doppler-Sonnenschirm** Edelstahlmast, Polyesterstuch, 180 x 180 cm, ca. 200 Euro (manufactum.de) **3 Aria S43** Stapelstuhl, bespannt mit Polyesterschnüren, 55 x 53 x 76 cm, ab ca. 440 Euro (lapalma.it) **4 Outdoorteppich** 100 % Polypropylen, 250 x 350 cm, ca. 3400 Euro (weishaeupl.de) **5 Pro** Spülwagen aus Beton, Zement oder Granit, Edelstahl, Teakholzfront, 123,3 x 65 x 93,1 cm, ca. 4200 Euro (niehoff-garden.de) **6 Fresco** Gestell pulverbeschichtetes Aluminium, wetterfeste Bespannung, 58 x 69 x 79 cm, Preis auf Anfrage (gloster.com) **7 Nalvo** Aluminiumgestell, Tischplatte mit Glasauflage, 180/240 x 100 x 76 cm, ca. 1400 Euro (niehoff-garden.de) **8 Lyze** aus Aluminium und Edelstahl, 62 x 57 x 79 cm, ca. 340 Euro (emu.it) **9 Studie** Aluminium, 57 x 53 x 81 cm, 339 Euro, Fermob (shop.schoener-wohnen.de)

FOTOS MARTIN ERO, PIERRECK VERNY

ANZEIGE



ARMLEHNSTUHL
»SHINE«
EMU
Preis 349 Euro



RETRO SONNEN-
SCHIRM MIT FRANSEN
JAN KURTZ
Preis 169 Euro

AB IN DIE SONNE



TABLETT
»GRIB«
FERM LIVING
Preis 65 Euro



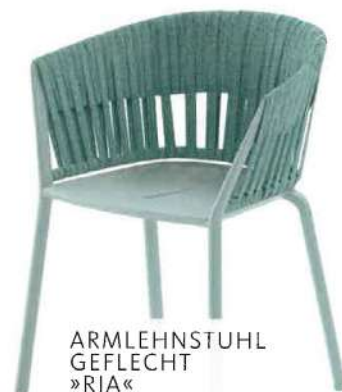
TISCH
»ALLSIZE IROKO«
FAST
Preis ab 3689 Euro



GLASSTROH-
HALME 6ER SET
»SIP«
HAY
Preis 29 Euro



SERVIETTE
4ER SET
»OUTLINE«
HAY
Preis 35 Euro



ARMLEHNSTUHL
GEFLECHT
»RIA«
FAST
Preis 813 Euro